



## INFORMATIONEN / INFORMATIONS:

Der SAM-CUP ist ein Wanderpokal. Es können nur die Läufer in die Wertung kommen, die an beiden Tagen starten. Aus jeder Klasse und jeder Kategorie werden die 3 Bestplatzierten (Kombiwertung von allen 4 Läufen) am Sonntag in einem Finale (Open) gegeneinander antreten.

*Le SAM-CUP est une coupe itinérante. Le vainqueur sera désigné lors d'une finale (open) le dimanche après-midi, où participeront les trois meilleurs placés de chaque catégorie et classe, résultats combinés des quatre parcours du weekend (seulement les participants inscrits pour les deux jours sont considérés).*

## SPAGHETTI-ESSEN / SOIREE SPAGHETTIS:

Am Samstagabend, 21. Mai, wird es nach dem Turnier ein Spaghetti-Essen geben (auf Anfrage auch mit vegetarischer Sauce). Der Teller Spaghetti kostet 8€ (zu überweisen auf unser Konto vor dem Turnier). Bitte meldet Euch Im Voraus unter folgender E-Mail Adresse an:

[atsuessem@hotmail.com](mailto:atsuessem@hotmail.com)

*Nous serions heureux de vous accueillir le samedi soir, 21 mai, après le tournoi pour notre soirée spaghettis (sauce végétarienne sur demande) au prix de 8€ (paiement par virement sur notre compte avant le concours). Veuillez svp. vous inscrire à l'adresse e-mail suivante:*

[atsuessem@hotmail.com](mailto:atsuessem@hotmail.com)

## WOHNWAGEN / CAMPER:

Jeder der mit einem Wohnwagen oder Camper anreisen möchte, **muss** sich im Vorfeld anmelden, da es nur begrenzte Plätze gibt!!

*Toute personne voulant séjourner au site avec le camping-car, **doit** nous en informer d'avance, les places disponibles étant limitées!!*